

## A Market-Place Corner In The Jewish Borough Yanovichi, Where Blyuma Perlstein Lived



This is a market-place corner in the Jewish borough Yanovichi, where I lived. The drawing is from the year 1926.

The Yanovichi settlement, where I was born, was located 30 kilometers from Vitebsk. It was a very cultural place, since literate and intelligent Jews and Russians lived there. Before and after the Revolution all children, both Jewish and Russian, went to school together and I never heard the word 'anti-Semitism,' because we all lived in friendship. Only the Kolonitsky family stood out. It was a Russian family of intellectuals and three people from this family were our teachers: two women and one man, Alexey Yakovlevich, thanks to whom we have the possibility to remember Yanovichi, looking at pictures made from his drawings.

Alexey Yakovlevich also taught me drawing, history, mathematics and physics. He lived the last years of his life in Moscow. My brother Aron also lived there and they kept in touch with each other. Alexey Yakovlevich gave all the pictures made from drawings, which he drew in Yanovichi, to my brother. My brother Aron died in 1977 and I inherited all these pictures.

There was a market place in Yanovichi. Among the market rows there was a two-storey building with a store on the first floor and a sewing shop on the second floor. It was set up after the Revolution. Later the Soviet Power expropriated the sewing-machines from the shop. Stores were arranged in the market rows. During holidays and days off people from neighboring villages came to the market square and brisk trade was built up. Peasants offered everything for sale: cattle, food products, fruit, hay, clothes.